

匹城華人為計老先生舉辦隆重生日派對



致匹茲堡光臨鄙人生日會的華人諸友、匹茲堡華文詩詞比賽評委諸友和海風詩社諸詩友

痴長八十，女兒女婿外孫為我辦生日會，遍請匹茲堡社區華人及西人好友光臨。除從加州來同胞四兄弟夫婦外，最感動是紐約詩友邱辛嘩夫婦，驅車400英里前來祝賀！有三、兩小時車程從西維吉尼亞、俄亥俄州前來祝賀的，凡超百人。

能得到匹茲堡華人社區同胞關愛的溫暖，是我莫大的榮幸！

藉生日會，發佈《海老文集》一至五卷，免費贈送與會朋友人手一套。建議接受者向自己所屬華人團體捐助善款，獲得響應。故我文字以“拋磚引玉”、贈書以“推波助瀾”，放大自己微薄之力，獲得滿足感，幸甚！

這次出書，獲紐約易文出版社大力支持，尤其邱先生，一步一步指教，協助校對審核，提出

版面設計意見，至書能順利出版，令老朽得到一次難得的學習機會。

生日會上“匹茲堡華文詩詞比賽評委”諸位朋友特別作了精心安排，給老朽一個非常意外非常窩心的驚喜。他們製作了一副長聯：

上聯：齊魯山淞瀉水高山流水踐知行詩

文白少傅筆墨承二王老驥志甘澤桃李三江岸
下聯：秦漢月唐宋風明月清風通智慧福壽郭汾陽功德平四聖少年心笑做古今一等人

對聯含意雖有誇張，但蘊含着同仁們對我的關愛、對我文字的包容和鼓勵。另一個要感謝的就是“海風詩社”。

“海風詩社”由海內外若干

詩詞歌賦愛好者組成。詩友們之間相互尊重、相互學習、相互鼓勵、共同提高。多年來在傳承和發揚中華文化優秀傳統方面做出重大貢獻！

《文心雕龍》中曹丕的“典論論文”，其中談到文人相輕的話題，這個流弊從那時流傳到今。

“百花齊放”本應是任何文學藝術應有的創作環境。在這樣的環境中，才能各抒己見、各自發揮、各自創作、各自欣賞不同的作品！

“海風詩社”就沒有這種流弊，這就是我特別熱愛“海風詩社”和堅持寫作的理由。

我將以耄耋之年繼續努力筆耕，有多少算多少，直到不能了為止！雖水平有限，文字不精，但筆耕之心不改！

謝謝匹茲堡詩詞評委諸友！
謝謝海風諸友！

海老 KK
2023年8月8日于維羅納自寓

80正青年 贈書回饋華社團 當之無愧好領導 家人朋友同祝福 壽比南山同賀壽 歡天喜地迎康樂...

詩詞歌賦愛好者組成。詩友們之間相互尊重、相互學習、相互鼓勵、共同提高。多年來在傳承和發揚中華文化優秀傳統方面做出重大貢獻！

《文心雕龍》中曹丕的“典論論文”，其中談到文人相輕的話題，這個流弊從那時流傳到今。

“百花齊放”本應是任何文學藝術應有的創作環境。在這樣的環境中，才能各抒己見、各自發揮、各自創作、各自欣賞不同的作品！

“海風詩社”就沒有這種流弊，這就是我特別熱愛“海風詩社”和堅持寫作的理由。

我將以耄耋之年繼續努力筆耕，有多少算多少，直到不能了為止！雖水平有限，文字不精，但筆耕之心不改！

謝謝匹茲堡詩詞評委諸友！
謝謝海風諸友！

海老 KK
2023年8月8日于維羅納自寓



生日快樂！

2023年8月11日，星期五下午兩點，應 Zayas 大法官的盛情邀請，AACO 的會員家庭 40 余人參觀了位于辛辛那提市中心的俄亥俄州第一地方上訴法院。這是第一次法官向亞裔美國人組織發出正式邀請。大家在兩個小時的時間里不僅學到了很多的知識，更是有幸參觀了法院內景，法庭，法官們的會議室和辦公室，收穫滿滿。

我們一行人首先抵達了位于辛辛那提市中心的 E. Ninth 街，William Howard Taft Center 的第十二樓。Zayas 大法官的團隊律師首先接待了我們，給我們每人發了一份資料，然後引領大家坐進了法庭。我們很多人可能都是生平第一次來到莊嚴肅穆的法庭，大家屏息凝視，環顧四周，然後安靜就坐。我的女兒還悄悄問了我，為什麼這個法庭和電視上看見的 courtroom 不一樣，感覺要小不少。我也不清楚，只能回應大概不同的法庭，有大有小吧。這個謎底等會兒 Zayas 大法官會親自揭開。

不一會兒，Marilyn Zayas 大法官身著一套寶藍色的裙裝，微笑着朝我們走來。她首先給大家傳閱了一張自己一年級的時候在學校照的標準照，並且親切地問我們有沒有注意到這張照片有什麼特點。這找照片已經泛黃，照片上的小女孩留著長髮，眼神平靜而靈動。大法官啟發著，“大家有沒有看見這張照片上有損壞痕跡？我就是想通過這張照片告訴大家，生活從來都是不完美的。”接著，她把自己的身世娓娓道來。她的母親 19 歲的時候從波多黎各來到紐約，連 8 年級都沒有讀完，一直在製衣廠工作。她父母親的婚姻生活也很不幸，他們的家庭也是在紐約市一個充滿了暴力和毒品的社區。但是，她的母親就是有一個堅定的信念，教育非常重要，所以自己再苦再累，也全身心的支持著孩子們的教育，努力儘自己所能引領和保護著他們。

大法官自己首先就讀的是計算機專業，接著在寶潔公司做到了經理職位。然而，她在自己的三個孩子都還四歲不到的時候，居然放棄了穩定的工作，堅持到辛辛那提大學讀了法律博士，接著從事律師工作 20 餘年，然後當選成為了法官。這一事業的轉換其實又要追溯到她的家庭經歷。原來，在她還是高中年齡的時候，她的母親和父親離婚，為了爭取最小兒子的撫養權，她的母親因為英文水平有限，只能讓她去法庭當翻譯。在親身經歷了母親在司法程序中的孤獨、痛苦、和無助以後，她心中播下了公平正義的種子，希望通過自己的才幹去投身法律界。

回到她小時候的那張照片。原來，她母親的家在多年以前遭受了洪澇災害，很多珍貴的照片都被大水沖走。只有這張一年級的舊照被親戚搶救出來，翻拍給了她。所以照片上有很明顯的損壞痕跡。Zayas 大法官特意把這張就照放在自己的辦公室里，時時提醒自己生活不可能一帆風順。

我們之中的很多人，雖然接受了大學及以上教育和專業訓練，但是，對美國司法體系的瞭解一般都是比較淺的。緊接著，大法官讓我們閱讀起剛進門時發下的資料，里面有一個非常詳細的結構圖，我們邊看圖，邊聽她深入淺出的介紹了俄亥俄州的司法體系。

原來，俄亥俄州的法院系統有一個分三級的體系。第一個基層法院體系里有 800 多名法官。這些法院處理全州從民事到刑事的各種大大小小的案件，這些法庭里有證人席，原告，被告席，陪審團席等等。而且，這些法庭的法官本人就有完全的決定權，可以一個人聽完證詞和陳述後就決定如何判案。然而，很多案件經過一級法院的審理和判決以後，總是會出現不服和上訴的情況。如果需要再上訴，案子才會到我們參觀的上訴法庭。上訴法庭里不需要原告席，被告席，證人席以及陪審團，因為案件的所有證據、證詞和陳述全

部以及由律師先遞交給了法院。這也就回答了我女兒的疑問，這裡的法庭在面積上比基層法庭要小很多。但是，權威性其實是比基層法庭更高的。上庭的時候，雙方律師各有 15 分鐘陳述時間。然後，庭上的三位大法官會根據律師的陳述再繼續開會探討，從而決定是維持原判還是做出改判。

全俄亥俄州只有 12 個上訴法院，一共 69 位大法官在上訴法院里工作。今天接待我們的 Marilyn Zayas 大法官就是其中的一位。比上訴法院更高的就是全州唯一的最高院，里面有 7 位大法官。而且，更加值得一提的是，她是我們美國中西部地區六個州里面，第一位當選為俄亥俄州上訴法院法官的拉丁裔後裔。她非常為自己的成就自豪，也以身作則，積極地鼓勵像她這樣有移民背景、少數族裔血統的青少年們以後也能擔起法律系統的重任，為社會服務。

在提問環節，很多參觀者都提出了很有見地問題，大法官都一一解答。其中，一位高中女生問道為什麼美國每個州的法律都不一樣，且，俄亥俄州的最高院和聯邦最高院有什麼關係。大法官深入淺出地由婚姻法做例子，告訴大家憲法規定了聯邦的範疇，超出聯邦範疇的，就由各個州的議會來決定。而州議會的決定常常是根據各個州的風俗習慣文化制定的。所以，她特別強調了投票的重要性，鼓勵選民們積極參政議政，因為你們選出來的議員們就是法律制定者。

在帶領我們參觀法庭和會議室的時候，大法官特意把她自己的法官袍拿出來，邀請參加

過 AACO 實習的學生以及 AACO 的其他成員們來試穿，合影留念。她告訴大家，法院是人民的，法庭里的物品器具也都是納稅人的稅收購買的。在參觀過程中，她還大方地打開了會議室通向法庭，平時專門是大法官們走的通道，讓我們都坐在了法官席上，感受一下大法官們平時工作的視角。尤其是來參觀的孩子們開心地到處觀察體驗，過了一把法官癮，全程的氣氛都很愉快和放鬆。

參觀的最後一站，大法官特意把我們領進了她的辦公室，我們通過仔細觀察，體悟到辦公室里的佈置充滿了大法官工作的責任感以及特有的女性的細膩和精緻。她辦公室的入口處懸掛著美國的《獨立宣言》和憲法的古董版本。正對辦公桌的牆上懸掛著法官的信條。辦公室里還陳列著林林總總的各色小裝飾和禮品。比如，我們就發現至少兩件是具有中國文化意義的。一副傳統手繪的龍圖畫被高懸在牆上，原來，大法官是屬龍的。還有一塊小的平安玉佩也被展示在小桌上。還有一個漂亮的身穿法官袍的芭比娃娃，是一個朋友的禮物，大法官也展示在裝飾櫃里。

要知道，漢密爾頓郡的上訴法庭是非常繁忙的，一年要處理至少 400 多件案件。六位大法官們的工作日程都非常滿，連周末都常常需要加班。我們特別感激 Zayas 大法官的慷慨和真誠，在百忙之中給我們帶來精彩的分享，大大拓寬了我們的視野。而且，她平易近人的態度，淵博的學識，演講風格的樸實，語言表述的精準和智慧都深深地打動了所有的參觀者。更難能可貴的是，她還耐心地回答了觀眾們無數的問題，並且歡迎 AACO 明年繼續過來參觀。

Zayas 大法官感人至深的分享完全發自肺腑，她的一言一行和我們這些在場的第一、二代移民們產生了深深的共鳴。我們作為移民來到一個和我們成長環境很不一樣的社會，怎么在新社會生存立足，教育後代，我們也常常迷茫和疑惑。大法官用她的坦誠和表率，為我們打開了一扇明亮的窗戶。她對生活的積極的態度，對事業的強烈責任感，以及堅韌不拔的努力精神也像浩瀚大海邊的燈塔一樣，為我們華裔第二代們的成長道路照亮了方向。

俄亥俄州第一地方上訴法院巡禮

